Atitit 拉丁字母拼写规则

增加h作为复杂富裕 ph th

“F”字源自[Ϝ(](https://zh.wikipedia.org/wiki/%CF%9C" \o "Ϝ)*[Digamma](https://zh.wikipedia.org/wiki/%CF%9C" \o "Ϝ)*[)](https://zh.wikipedia.org/wiki/%CF%9C" \o "Ϝ)，在原来的伊特拉斯坎字母及拉丁字母用来表示/w/音，“FH”才是本来用作表示/f/音的字母。后来罗马人简化了“FH”成为“F”，这个字母从此就用来表示/f/音。

## [半元音](https://zh.wikipedia.org/wiki/%E5%8D%8A%E5%85%83%E9%9F%B3" \o "半元音) i u v

[半元音](https://zh.wikipedia.org/wiki/%E5%8D%8A%E5%85%83%E9%9F%B3" \o "半元音)/w/与/u/、/u:/及/j/与元音/i/、/i:/都采用同一个字母来表示，分别为“V”及“I”。

原来的拉丁字母并没有“U”字，但有一个字母“V”，可作元音或半元音來用；也没有“W”，因为“V”字的本来工作之一就是今日英语“W”的功用；他们亦没有“J”字，因为“I”本身可以当作半元音来用。直到11世纪才从“I”中延伸出“J”，从“V”延伸出“U”及“W”。

# 爭議字母發音與地方特色拼法[[编辑](https://zh.wikipedia.org/w/index.php?title=%E6%8B%89%E4%B8%81%E5%AD%97%E6%AF%8D&action=edit&section=5" \o "编辑章节：爭議字母發音與地方特色拼法)]

## c少用，分化为g和k

* 字母C：源於[希臘字母](https://zh.wikipedia.org/wiki/%E5%B8%8C%E8%87%98%E5%AD%97%E6%AF%8D" \o "希臘字母)Γ的速寫，在[拉丁語](https://zh.wikipedia.org/wiki/%E6%8B%89%E4%B8%81%E8%AA%9E" \o "拉丁語)後來分化成G[g]與C[k]，[拉丁語](https://zh.wikipedia.org/wiki/%E6%8B%89%E4%B8%81%E8%AA%9E" \o "拉丁語)中晚期衍生為[ts]音，在中世紀的[法語](https://zh.wikipedia.org/wiki/%E6%B3%95%E8%AA%9E" \o "法語)衍化成[k]與[s]的音，為[英語](https://zh.wikipedia.org/wiki/%E8%8B%B1%E8%AA%9E" \o "英語)所繼承。然而除了法語英語外，[德語](https://zh.wikipedia.org/wiki/%E5%BE%B7%E8%AA%9E" \o "德語)和[日耳曼諸語](https://zh.wikipedia.org/w/index.php?title=%E6%97%A5%E8%80%B3%E6%9B%BC%E8%AB%B8%E8%AA%9E&action=edit&redlink=1" \o "日耳曼諸語（页面不存在）)只發展到[ts]音，沒有[s]音；[k]音則為K字母專屬。最具代表性的英語音譯辭彙有五個：
  + Caesar（Cæsar）：中譯[凱撒](https://zh.wikipedia.org/wiki/%E5%87%B1%E6%92%92" \o "凱撒)為希臘語直譯，[拉丁語](https://zh.wikipedia.org/wiki/%E6%8B%89%E4%B8%81%E8%AA%9E" \o "拉丁語) Cæsar 唸法相同，也同於[德語](https://zh.wikipedia.org/wiki/%E5%BE%B7%E8%AA%9E" \o "德語)的 Kaisar，等於[俄語](https://zh.wikipedia.org/wiki/%E4%BF%84%E8%AA%9E" \o "俄語)的 Кайсар（Kaisar）。發音西撒為法式英語衍音譯，後法語拼法改為 César。

## q与k相同